



Consejo Económico y Social

Provisional

24 de diciembre de 2012

Español

Original: inglés

Período de sesiones sustantivo de 2012

Serie de sesiones de carácter general

Acta resumida provisional de la 43ª sesión

Celebrada en la Sede, Nueva York, el martes 24 de julio de 2012 a las 15.00 horas

Presidente: Sr. Khalil (Egipto)

Sumario

Cuestiones de coordinación y de programas y otras cuestiones (*continuación*)

f) Países de África que salen de situaciones de conflicto

Cuestiones de coordinación y de programas y otras cuestiones (*continuación*)

c) Cooperación internacional en la esfera de la informática

Cuestiones económicas y ambientales

b) Ciencia y tecnología para el desarrollo

Las correcciones a la presente acta deberán redactarse en uno de los idiomas de trabajo. Dichas correcciones deberán presentarse en forma de memorando y, además, incorporarse en un ejemplar del acta. Las correcciones deberán enviarse, *dentro del plazo de una semana a contar de la fecha del presente documento*, a la Jefa de la Sección de Edición de los Documentos Oficiales, oficina DC2-750, 2 United Nations Plaza.

12-43609X (S)



Se ruega reciclar



En ausencia del Sr. Koterec (Eslovaquia), el Sr. Khalil (Egipto), Vicepresidente, ocupa la Presidencia.

Se declara abierta la sesión a las 15.20 horas.

Cuestiones de coordinación y de programas y otras cuestiones (continuación)

f) Países de África que salen de situaciones de conflicto (E/2012/76)

1. **El Sr. Momen** (Bangladesh), Presidente de la Comisión de Consolidación de la Paz, dice que el tema de la cuarta reunión conjunta del Consejo Económico y Social y la Comisión de Consolidación de la Paz, celebrada en Nueva York el 4 de junio de 2012, fue “Alianzas a favor de la creación de empleo para los jóvenes en países que salen de situaciones de conflicto”. Los debates que se produjeron en esta reunión hicieron hincapié en la necesidad de adoptar un enfoque común del problema. Muchos de los países que figuran en el programa de la Comisión identificaron el papel de los jóvenes y la creación de empleo como prioridades fundamentales para lograr una paz sostenible, el crecimiento económico y el desarrollo. Por tanto, el orador espera que la colaboración entre la Comisión y el Consejo con respecto a estas cuestiones se consolide todavía más.

2. Desde la conclusión del Examen de la estructura de las Naciones Unidas para la consolidación de la paz, de 2010, y mediante la aprobación de guías para la adopción de medidas en 2011 y 2012, la Comisión se ha centrado en mejorar sus relaciones con los órganos principales de las Naciones Unidas, perfeccionando la coordinación y mejorando sus métodos de trabajo con el fin de incrementar su impacto sobre el terreno. Con este fin, está esforzándose por mejorar su papel en materia de movilización de recursos, establecer alianzas y apoyar la implicación nacional y la creación de capacidad. Asimismo, se está examinando el papel potencial que la Comisión puede desempeñar en la elaboración y aplicación del informe del Secretario General sobre la capacidad civil después de los conflictos, de 2012. El éxito de la Comisión seguirá midiéndose en función de su contribución a los procesos nacionales de consolidación de la paz en los seis países que figuran en su programa: Burundi, Guinea, Guinea-Bissau, Liberia, la República Centroafricana y Sierra Leona.

3. El documento final del quinto examen de la aplicación del Marco Estratégico para la Consolidación

de la Paz en Burundi (PBC/5/BDI//2) fue aprobado por la configuración encargada de Burundi de la Comisión el 21 de abril de 2011 y por la Comisión el 18 de julio de 2012. El Gobierno ha elaborado el segundo documento de estrategia de lucha contra la pobreza del país en colaboración con sus asociados. En el futuro, la Comisión se centrará en ayudar al Gobierno a movilizar recursos para abordar las prioridades de consolidación de la paz establecidas en dicho documento; se celebrará una reunión de donantes en Ginebra en el otoño de 2012.

4. En noviembre de 2011, la configuración encargada de la República Centroafricana terminó el segundo examen del Marco Estratégico para la Consolidación de la Paz en la República Centroafricana y aprobó conclusiones y recomendaciones conexas (PBC/5/CAF/L.1). En la actualidad se centra en generar apoyo al programa de desarme, desmovilización y reintegración, que está recobrando impulso. La configuración también prosigue sus deliberaciones sobre el carácter y el alcance del nuevo instrumento de colaboración que sucederá al ya agotado Marco Estratégico. La Comisión continuará apoyando los esfuerzos encaminados a movilizar recursos para las prioridades de consolidación de la paz establecidas en el segundo documento de estrategia de lucha contra la pobreza del país.

5. La configuración encargada de Guinea aprobó la Declaración de compromisos mutuos entre el Gobierno de Guinea y la Comisión (PBC/5/GUI/2) el 23 de septiembre de 2011. La Declaración refleja las tres prioridades para la consolidación de la paz señaladas por el Gobierno como base de su compromiso con la Comisión: i) la promoción de la reconciliación y la unidad nacionales; ii) la reforma del sector de la defensa y la seguridad; y iii) la política de empleo para los jóvenes y las mujeres. El 6 de junio de 2012, la configuración completó el primer examen periódico de la declaración y, con el apoyo del Grupo de Trabajo sobre experiencias adquiridas, está cartografiando corrientes de recursos y agentes en Guinea. Este ejercicio representa un enfoque práctico de la movilización de recursos que también debería incrementar la capacidad del Gobierno para desarrollar un sistema nacional efectivo de coordinación y gestión de la ayuda.

6. En Guinea-Bissau, la muerte del Presidente Malam Bacai Sanhá el 9 de enero de 2012 obligó a

organizar unas elecciones presidenciales antes de lo previsto. La Comisión prestó apoyo financiero inmediato al proceso electoral, el cual, no obstante, quedó interrumpido por el golpe de Estado del 12 de abril de 2012. Ahora se centra en facilitar el diálogo y la coordinación entre los principales asociados internacionales del país con vistas a restablecer el orden constitucional.

7. La configuración encargada de Liberia aprobó un documento titulado “Examen de los progresos realizados en la aplicación de la declaración de compromisos mutuos sobre la consolidación de la paz en Liberia: Primer informe sobre los progresos realizados” (PBC/6/LBR/1) el 9 de mayo de 2012. Los planes de la configuración para la movilización de recursos concuerdan bien con las prioridades del Gobierno en los siguientes sectores acordados de consolidación de la paz: la reforma del sector de la seguridad, el estado de derecho y la reconciliación nacional. Se están ultimando un proyecto de estrategia de movilización de recursos y un plan de trabajo para la configuración. Los departamentos, fondos y programas de las Naciones Unidas han ayudado a concluir la declaración de compromisos mutuos, que da forma a los compromisos y los objetivos específicos para medir el progreso; asimismo, la adecuación de la declaración a las actividades del sistema de las Naciones Unidas ha facilitado un enfoque coherente.

8. La configuración encargada de Sierra Leona mantiene su compromiso con este país sobre la base de los elementos de consolidación de la paz del Programa para el Cambio del Gobierno, a saber, la buena gobernanza y el estado de derecho, el empleo juvenil y la lucha contra el tráfico de drogas, incorporando perspectivas de género y regionales como cuestiones intersectoriales. La Comisión se centra ahora en los preparativos para las elecciones de 2012 organizando reuniones informativas, poniendo de relieve los retos planteados y trasladando las expectativas de la comunidad internacional al Gobierno y los partidos políticos. También presta una atención especial al tráfico de drogas y la delincuencia organizada en la región, en particular mediante el fortalecimiento de su relación de trabajo con la Comunidad Económica de los Estados de África Occidental (CEDEAO) y el respaldo a la aplicación de la Iniciativa de la Costa de África Occidental (Iniciativa WACI).

9. La estructura singular de la composición de la Comisión indica que un enfoque amplio de la paz sostenible en los países que salen de situaciones de conflicto se generará mediante el compromiso de una

amplia variedad de agentes mundiales pertinentes, entre los que se incluyan miembros de la Comisión procedentes de la composición de los tres órganos principales de las Naciones Unidas y de otras categorías de miembros. La Comisión confía en los miembros del Consejo que también son miembros de la Comisión para recibir orientación sobre el modo de estrechar la cooperación entre ambos órganos, así como en lo referente al papel que desempeña el Consejo en la mejora de la coherencia e integración de los esfuerzos realizados sobre el terreno por todos los organismos operacionales y de desarrollo de las Naciones Unidas y la participación de agentes no tradicionales, como organizaciones filantrópicas, fundaciones y el sector privado. El potencial de crecimiento y desarrollo de los países de bajos ingresos, frágiles y que salen de situaciones de conflicto, ninguno de los cuales ha alcanzado siquiera uno de los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM), podría ser muy alto si se evitase la violencia y se estabilizara la paz.

10. **La Sra. Akhtar** (Subsecretaria General de Asuntos Económicos y Sociales) presenta el informe del Secretario General sobre la prestación de un apoyo integrado, coherente y coordinado a Sudán del Sur por el sistema de las Naciones Unidas (E/2012/76), solicitado en la resolución E/2011/43 del Consejo. El informe facilita información básica sobre la actual situación económica, social y política, pone de relieve el progreso logrado en dichas esferas desde la independencia del país e identifica los retos fundamentales a los que este se enfrenta. Decenios de conflicto han complicado el proceso de transición y han dejado a Sudán del Sur en una situación en la que tiene que afrontar tremendos retos en materia de capacidad humana y física.

11. A pesar de ser un país rico en petróleo, Sudán del Sur se encuentra entre los países menos adelantados del mundo y es el que menos ha avanzado hacia la consecución de los ODM. Un tercio de la población carece de acceso seguro a la alimentación y solo el 40% tiene acceso a una atención básica de salud. Menos del 6% de los niños cuentan con una inmunización completa y la tasa de matriculación en las escuelas es solo del 50%. La tasa de analfabetismo del país es del 85% en general y del 92% en el caso de las mujeres, y su tasa de mortalidad materna es la más alta del mundo. No hay ningún sistema de caminos transitables todo el año —cerca del 60% del país es inaccesible en la temporada de lluvias— y la ausencia de un sistema nacional de energía y de una red de

distribución de electricidad complica las perspectivas para desarrollar una actividad económica viable.

12. La incapacidad de los Gobiernos del Sudán y de Sudán del Sur para llegar a un acuerdo sobre las disposiciones que regirían la distribución de los ingresos provenientes del petróleo condujo a Sudán del Sur a suspender la producción el 20 de enero de 2012. El informe describe las repercusiones de esta decisión, que ha complicado la gestión fiscal y las perspectivas de crecimiento, en la delicada economía del país.

13. La transición del socorro al desarrollo es la prioridad principal en Sudán del Sur para el sistema de las Naciones Unidas, que ha colaborado con los asociados del país en la formulación de un planteamiento que contempla un cambio escalonado desde el suministro directo de servicios vitales hasta el trabajo dirigido por las autoridades nacionales, y en asociación con ellas, que conduzca a la creación de sistemas y capacidades. El informe pone de relieve la adaptación de los planes de las Naciones Unidas a las prioridades del desarrollo nacional a través del Marco de Asistencia de las Naciones Unidas para el Desarrollo (MANUD), el Plan de Desarrollo de Sudán del Sur y el plan de apoyo a la consolidación de la paz de la Misión de las Naciones Unidas en Sudán del Sur (UNMISS), así como su apoyo a la campaña de 100 días del país para alcanzar entregables concretos en las esferas de educación, atención de salud, desarrollo de la infraestructura, estado de derecho, reforma del sector de la seguridad, y transparencia y rendición de cuentas.

14. El informe señala que la seguridad y la situación económica han requerido una nueva evaluación de los calendarios de aplicación del plan de apoyo a la consolidación de la paz y, por consiguiente, un nuevo orden de prioridades en cuanto a objetivos y necesidades. Asimismo, existe una necesidad urgente de apoyo al desarrollo de la capacidad, también mediante la cooperación Sur-Sur.

15. Es indispensable la colaboración entre el equipo de las Naciones Unidas en el país y la Oficina del Coordinador Residente. El grupo de gestión de operaciones en el país está intentando establecer sistemas operacionales comunes en esferas clave para racionalizar la coordinación de la ejecución de los programas, mejorar la eficiencia y reducir los costos de transacción. El informe insta a que se preste mayor apoyo a la creación de capacidad del Gobierno; se

concentren los esfuerzos en las intervenciones que reduzcan al mínimo la fragilidad y fortalezcan las instituciones; y se determinen secuencias y prioridades coordinadas y coherentes a la hora de formular nuevas estrategias y programas que sean pertinentes en relación con el programa “Unidos en la acción”. También señala que el apoyo técnico y operacional debe complementarse con la orientación y el apoyo integrado en materia de políticas por parte del Consejo Económico y Social y el Consejo de Seguridad en el ámbito intergubernamental, y que el apoyo constante por parte de la comunidad internacional resulta crucial en vista del entorno difícil en el que opera el sistema de las Naciones Unidas.

16. A continuación, se celebra una mesa redonda sobre el tema “Un apoyo integrado, coherente y coordinado a Sudán del Sur”, presidida y moderada por el Sr. Khalil (Egipto), Vicepresidente del Consejo. El moderador hace una declaración y presenta a las integrantes de la mesa redonda: la Sra. Mary Jervas Yak (Viceministra de Finanzas de Sudán del Sur) y la Sra. Amanda Serumaga (Jefa de Equipo, Dependencia de Gobernanza Democrática, Oficina del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD) en Sudán del Sur). Sigue un diálogo interactivo, en el que participan los representantes de Egipto, Bangladesh, Zambia, los Estados Unidos de América, el Camerún, México, el Brasil, Australia y la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO), y los observadores de Noruega, Uganda y la República Unida de Tanzania. Las integrantes de la mesa redonda responden a las preguntas y observaciones planteadas y el moderador formula observaciones finales.

Cuestiones de coordinación y de programas y otras cuestiones (*continuación*)

c) Cooperación internacional en la esfera de la informática

Cuestiones económicas y ambientales

b) Ciencia y tecnología para el desarrollo (E/2012/31 y Corr.1, E/2012/48-A/67/65 y E/2012/49-A/67/66 y Corr.1 y Add.1)

17. **El Sr. Hamdi** (Jefe de la Subdivisión de Ciencia, Tecnología y Tecnologías de la Información y las Comunicaciones, División de Tecnología y Logística, Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo), presentando el informe del Secretario

General sobre los progresos realizados en la aplicación y el seguimiento de los resultados de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información a nivel regional e internacional (E/2012/49-A/67/66), dice que desde la segunda fase de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información, celebrada en Túnez del 16 al 18 de noviembre de 2005, las tecnologías de la información y las comunicaciones (TIC) han desempeñado un papel significativo en el desarrollo social y económico. África es el mercado de telefonía móvil que más rápido crece en el mundo, con un número total de abonados que, según se estima, alcanzará los 735 millones a finales de 2012, y representa el segundo mayor mercado después de Asia. El número de usuarios de Internet en todo el mundo se ha duplicado hasta llegar a los 2.500 millones desde 2005 y se prevé que, para 2020, una de cada tres personas tendrá una computadora. Aproximadamente la mitad del total de usuarios de Internet son menores de 25 años.

18. La movilidad y la conectividad de banda ancha han pasado a ser los indicadores más importantes del acceso, la asequibilidad y la utilización de las TIC; la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT) pronostica que en 2015 las redes de telefonía móvil darán cobertura a todas las zonas habitadas del mundo. Actualmente hay 1.700 millones de abonados a servicios de banda ancha, lo que representa un aumento del 27% solo en el año pasado. Sin embargo, en los países menos adelantados las redes se desarrollan con mayor lentitud y en África la conectividad de banda ancha es limitada. Asimismo, existe una preocupación real de que este fenómeno redunde en la aparición de nuevas brechas digitales entre los países y entre la población de cada país. En Europa, la penetración de la banda ancha móvil y fija es del 54% y del 26%, respectivamente, mientras que las cifras equivalentes para África son el 4% y menos del 1%. En cambio, en la República de Corea, la penetración de la banda ancha móvil supera el 90%. De manera similar, como porcentaje del ingreso nacional bruto (INB) per cápita, el costo de la conexión de banda ancha es mucho más alto en los países menos adelantados que en los países desarrollados. Estas disparidades deben abordarse.

19. Entre otras novedades que no se anticiparon en la Cumbre Mundial, cabe incluir la rapidez del desarrollo del acceso a Internet móvil, la propagación de las redes sociales o innovaciones como la computación en nube y la tecnología de los teléfonos inteligentes, gracias a

la cual los teléfonos móviles se han convertido en dispositivos polivalentes. En algunos países en desarrollo, casi todas las suscripciones de Internet se realizan por medio de la telefonía móvil, al tiempo que las redes sociales han reforzado su naturaleza interactiva y facilitado que los usuarios publiquen sus propios contenidos. Los teléfonos móviles, las redes sociales y los microblogs han ampliado los recursos de información para la población y sus posibilidades para expresar opiniones y coordinar actividades, incluidas protestas políticas. En general se considera que esos recursos desempeñaron un importante papel en las transformaciones políticas ocurridas en 2011 en varios países árabes.

20. El uso creciente de las TIC también ha suscitado preocupaciones relacionadas con la privacidad y la protección de los datos. Los gobiernos y las empresas dedican cada vez más atención a la ciberseguridad y a las amenazas al orden económico y social y a la integridad de Internet provenientes de mensajes no solicitados (*spam*) y programas dañinos, pirateo informático, así como ataques del tipo “denegación de servicio”, y de otra índole. El ciberdelito ya es uno de los cuatro delitos económicos principales. Es fundamental encontrar vías para hacer frente a los problemas de ciberseguridad sin socavar la capacidad de Internet para fomentar la innovación y ofrecer información y servicios.

21. El Foro de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información, organizado conjuntamente por la Unión Internacional de Telecomunicaciones (UIT), la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD) y la Organización de las Naciones Unidas para la Educación, la Ciencia y la Cultura (UNESCO), brinda una valiosa oportunidad para intercambiar información e ideas entre los gobiernos, las empresas y la sociedad civil. Su sexta reunión anual, que llevaba el lema “Internet como catalizador para el cambio: acceso, desarrollo, libertades e innovación”, se celebró en Nairobi del 27 al 30 de septiembre de 2011 con más de 2.000 participantes; la séptima reunión anual se celebrará en Bakú del 6 al 9 de noviembre de 2012.

22. Se ha avanzado considerablemente en la aplicación de los resultados de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información (CMSI), incluso en las esferas de la conectividad de banda ancha, la ciberseguridad, el despliegue de servicios electrónicos y la creación de capacidad. No obstante, habría que

dedicar más esfuerzos a reducir la brecha digital y crear una sociedad de la información para todos. Las medidas siguientes deberían ir encaminadas a abordar las cuestiones del acceso universal a las TIC y la disponibilidad de contenidos en los idiomas locales, para así mejorar la posible contribución de las TIC al logro de los objetivos de desarrollo convenidos internacionalmente. El Grupo de las Naciones Unidas sobre la Sociedad de la Información ha elaborado un proyecto de plan de acción para el examen decenal de la aplicación de los resultados de la Cumbre Mundial (CMSI+10); la UIT dirigirá el proceso de examen.

23. **El Sr. Fowle** (Unión Internacional de Telecomunicaciones) dice que el plan de acción para CMSI+10, dispone que se celebre una serie de actos, incluidos el Foro de la CMSI de 2013 y una conferencia de examen de 2014, organizada por Egipto, conjuntamente con la Conferencia Mundial de Desarrollo de las Telecomunicaciones de la UIT. La conferencia de examen tendrá por objeto garantizar que los beneficios de la sociedad de la información se extiendan a todos y que el potencial de las TIC se aproveche para apoyar los esfuerzos encaminados a lograr los ODM y a establecer el programa de desarrollo más allá de 2015.

24. El documento final de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre el Desarrollo Sostenible (Río+20), titulado “El futuro que queremos”, reconocía que las TIC constituyen un catalizador de los tres pilares del desarrollo sostenible —la inclusión social, la prosperidad económica y la sostenibilidad ambiental— e identificaba las redes de banda ancha como un componente importante en los esfuerzos dirigidos a reducir la brecha digital. La Comisión sobre la Banda Ancha para el Desarrollo Digital, establecida en 2010 por la UIT y la UNESCO, ha elaborado recomendaciones, metas y estrategias para ayudar a los Estados Miembros a utilizar la tecnología de banda ancha en pro del desarrollo. En un próximo informe, la Comisión analizará diversas maneras de pasar del desarrollo de políticas nacionales relacionadas con la banda ancha a la aplicación de las tecnologías de banda ancha en beneficio de todos.

25. **El Sr. de la Peña** (Jefe del Grupo de Trabajo sobre mejoras del Foro para la Gobernanza de Internet; Presidente del 15º período de sesiones de la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo), presentando el informe del Grupo de Trabajo sobre mejoras del Foro para la Gobernanza de Internet

(E/2012/48-A/67/65 y Corr.1), afirma que, tras las consultas celebradas en 2011 y 2012, el Foro para la Gobernanza de Internet ha formulado recomendaciones en cinco esferas: elaborar resultados más tangibles de las reuniones del Foro y mejorar la visibilidad de este; mejorar el proceso preparatorio del Foro y la estructura y los métodos de trabajo del Grupo asesor de las múltiples partes interesadas, y fortalecer la secretaría del Foro; mejorar la financiación aumentando las contribuciones voluntarias, reforzar la responsabilidad y la transparencia, y agradecer el apoyo del país anfitrión y la ayuda en especie; ampliar la participación y la creación de capacidad mejorando el acceso en línea al Foro y mejorar la comprensión de todos los interesados en lo que respecta al Foro y las cuestiones relacionadas con la gobernanza de Internet; y vincular al Foro con otras entidades relacionadas con la gobernanza de Internet mediante una mejor comunicación, el empoderamiento del Grupo asesor de las múltiples partes interesadas y labores de divulgación por parte de la secretaría del Foro.

26. **La Sra. Melnikovich** (Belarús) dice que la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo desempeña un papel importante en la cooperación Norte-Sur en materia de transferencia de tecnología y que la cooperación tecnológica Sur-Sur también es relevante. La oradora acoge con beneplácito las conclusiones y recomendaciones que figuran en el informe del Secretario General sobre los progresos realizados en la aplicación y el seguimiento de los resultados de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información a nivel regional e internacional (E/2012/49-A/67/66). Las tecnologías de la información y las comunicaciones deberían utilizarse para facilitar la transferencia de tecnología que resulta crucial para lograr un desarrollo sostenible mundial, también en el sector de la energía. La delegación de Belarús sigue presionando para que se establezca un mecanismo para la transferencia de alta tecnología que permita a los países en desarrollo acceder a nuevas formas de energía renovable.

27. **El Sr. Holtz** (Reino Unido) dice que el debate sobre la mejora de la cooperación durante el 15º período de sesiones de la Comisión fue oportuno debido a la necesidad de garantizar que la economía de la información mundial sirva a todos los interesados en todos los países. Un ejemplo práctico de la mejora de la cooperación es la Commonwealth Cybercrime Initiative, recientemente lanzada, que ha dado lugar a

un marco de acción oficial que incluye a gobiernos, organizaciones intergubernamentales, la UIT, el Consejo de Europa, la Corporación de Internet para los Nombres y Números Asignados (ICANN), la Organización de Telecomunicaciones del Commonwealth y la comunidad empresarial. Los asociados participan en la mejora de la cooperación a fin de fortalecer la capacidad de los países, en particular de los países en desarrollo, para abordar el problema de la cibercriminalidad. La Commonwealth Cybercrime Initiative, fruto del diálogo entablado con el Foro para la Gobernanza de Internet, pone de manifiesto que este último es un catalizador de la mejora de la cooperación. Otro ejemplo es el progreso realizado por la ICANN y su Comité de asesoramiento sobre políticas gubernamentales, que ahora incluye a más de 130 gobiernos y observadores de organizaciones intergubernamentales. La metodología del Comité se ha vuelto más abierta mediante el incremento de las consultas con otras organizaciones y entidades interesadas.

28. El análisis integral de estas iniciativas regionales e internacionales permitirá a todos entender mejor en qué medida la economía de la información mundial se ha visto beneficiada por la cooperación que dichas iniciativas han fomentado. Tal análisis también ayudará a identificar posibles sinergias y maneras de potenciar actividades que tengan una mayor repercusión; cuestiones cruciales que puedan abordarse mediante mecanismos integrados por múltiples interesados en los que participen los gobiernos; y principios rectores y mejores prácticas para lograr una cooperación efectiva entre los gobiernos, las organizaciones intergubernamentales y las comunidades de interesados.

29. El orador reitera el apoyo del Gobierno del Reino Unido al Foro para la Gobernanza de Internet, que estimula el desarrollo de la economía de la información mundial y trata cuestiones de interés común. El Sr. Holtz acoge con beneplácito las recomendaciones que figuran en el informe del Grupo de Trabajo sobre mejoras del Foro para la Gobernanza de Internet (E/2012/48-A/67/65), que garantizará que el Foro satisfaga las necesidades de la comunidad mundial de Internet. Por último, el orador pide información actualizada sobre la situación de los nombramientos para ocupar los puestos de Asesor Especial del Secretario General para la Gobernanza de Internet y

Coordinador Ejecutivo del Foro, que llevan tiempo vacantes.

30. **La Sra. Nemroff** (Estados Unidos de América) se muestra de acuerdo con el representante del Reino Unido en que la vacante del Foro debe ocuparse lo antes posible a fin de asegurar la continuidad en la dirección.

31. La oradora acoge con agrado las medidas adoptadas dentro y fuera del sistema de las Naciones Unidas para dar seguimiento a los compromisos contraídos en la CMSI, particularmente con respecto a la necesidad de poner los beneficios de las nuevas tecnologías a disposición de todos. Una mejor cooperación ayudará a ampliar las oportunidades que tienen los gobiernos, la sociedad civil, la industria y las personas de los países en desarrollo de contribuir a las instituciones de Internet que realizan tareas operacionales, y así reducir la brecha digital y cooperar en la determinación de políticas relativas a Internet en esferas como la protección de los derechos humanos, la intimidad y los derechos de propiedad intelectual, la ciberseguridad y el cumplimiento de la ley. El Foro para la Gobernanza de Internet es el ejemplo más notable de mejora de la cooperación; el Foro, que cuenta con el abrumador apoyo de los interesados, ofrece un lugar abierto en el que los agentes innovadores del sector privado, los expertos del mundo académico, la sociedad civil y los gobiernos pueden forjar alianzas para reducir la brecha digital. Por último, la oradora reitera el apoyo de la delegación de los Estados Unidos de América a la aplicación de los resultados de la CMSI, que conducirán a una mejora de la cooperación con la participación de todos los interesados en condiciones de igualdad.

32. **El Sr. Elkaraksy** (Egipto) considera crucial la plena aplicación de los resultados de la CMSI y añade que el Gobierno de Egipto agradece la oportunidad que se le brinda de organizar la conferencia de examen de 2014 de la CMSI. Es sumamente importante que todos los interesados mantengan una estrecha colaboración a la hora de tratar la cuestión de la gobernanza de Internet.

33. **El Sr. de la Peña** (Grupo de Trabajo sobre mejoras del Foro para la Gobernanza de Internet; Presidente del 15º período de sesiones de la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo) afirma que los temas prioritarios del 15º período de sesiones de la Comisión fueron innovación, investigación,

transferencia de tecnología en beneficio mutuo, iniciativa empresarial y desarrollo colaborativo en la sociedad de la información; y libre acceso, bibliotecas científicas virtuales, análisis geoespaciales, otras tecnologías complementarias de la información y las comunicaciones y recursos de la ciencia, la tecnología, la ingeniería y las matemáticas para abordar cuestiones de desarrollo. Además, la Comisión consideró la cuestión de la aplicación de una perspectiva de género en las esferas de la ciencia, la tecnología y la innovación; la aplicación de los resultados de la CMSI; y los preparativos para CMSI+10. La Comisión eligió dos temas prioritarios para su 16º período de sesiones: la ciencia, la tecnología y la innovación en apoyo de ciudades y comunidades periurbanas sostenibles; y el acceso de banda ancha a Internet como medio de lograr una sociedad digital inclusiva. La Comisión recomienda que el Consejo adopte las dos resoluciones que figuran en su informe (E/2012/31 y Corr.1).

Recomendaciones que figuran en el informe de la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo (E/2012/31 y Corr.1)

Proyecto de resolución I titulado “Evaluación de los progresos realizados en la aplicación y el seguimiento de los resultados de la Cumbre Mundial sobre la Sociedad de la Información”

34. *Queda aprobado el proyecto de resolución I.*

Proyecto de resolución II titulado “Ciencia y tecnología para el desarrollo”

35. *Queda aprobado el proyecto de resolución II.*

Proyecto de decisión I: “Informe de la Comisión de Ciencia y Tecnología para el Desarrollo sobre su 15º período de sesiones y programa provisional y documentación para el 16º período de sesiones de la Comisión”

36. *Queda aprobado el proyecto de decisión.*

Se levanta la sesión a las 18.00 horas.